STF/12

FABARM PROFESSIONAL

OWNER'S MANUEL

LR3000 - FABARM STF12 18" BLACK SPRING
LR3001 - FABARM STF12 18" FDE SPRING

LR3002 - FABARM STF12 11" COMPACT BLACK SPRING
LR3003 - FABARM STF12 11" COMPACT FDE SPRING

LR3004 - FABARM STF12 11" SHORT BLACK SPRING
LR3005 - FABARM STF12 11" SHORT FDE SPRING

BO MANUFACTURE FABARM®
Fabriqué pour BO MANUFACTURE®
sous license FABARM® S.p.A, Italie
www.bomanufacture.com

Made for BO MANUFACTURE under license by FABARM S.p.A., Italy

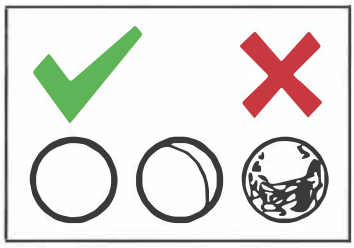
WARNING

	Not a toy - Adult supervision required. Buyer should be at least 18 years of age to purchase. *Ce n'est pas un jouet, la supervision d'un adulte est obligatoire. Les utilisateurs doivent avoir au moins 18 ans.*
	Always wear eye protection. Within a 60 meters shooting distance, serious injury may occur especially to the eyes. *Jusqu' à 60 mètres, une mauvaise utilisation peut entrainer des blessures graves, spécialement aux yeux. Des protections oculaires doivent être portées par l'utilisateur et les personnes alentour.*
	Read owner's manual before use. *Lire toutes les instructions avant l'utilisation. L'acheteur et l'utilisateur doivent obéir à toutes les lois en vigueur à propos de l'utilisation et de la propriété de la réplique.*
	This product may be mistaken for a firearm by law enforcement officers or others. Any person who changes, alters, removes, or obliterates any coloration or markings that are required by state law or regulation, in any way that makes this product look more like a firearm is guilty of misdemeanor. To open display, brandishing and/or exposing of this product in any «public place» may cause confusion and may be a crime Ne pas brandir ou montrer en public. Cela peut troubler les personnes et peut être puni par la loi. Ne pas changer la couleur ou les marquages pour que la réplique ressemble plus à une arme à feu. C'est dangereux.

WARNING - ALWAYS READ OWNER'S MANUAL BEFORE USE.

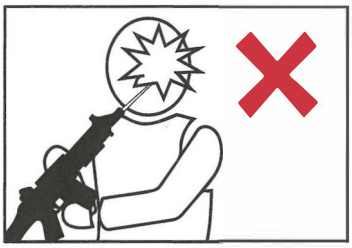
ATTENTION Toujours lire le manuel avant l'utilisation

• *Comprendre les mises en Garde pour une utilisation sécurisée.*



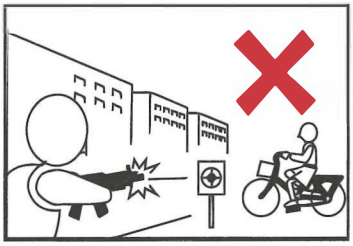
Always use high grade precision 6mm airsoft BBs. Avoid re-using airsoft ammunition

Toujours utiliser des billes de précision dans cette réplique. Ne pas utiliser de BBs usagées.



Do not look into the barrel to avoid accidental firing discharge

Ne pas regarder directement dans le canon de la réplique pour éviter une décharge accidentelle de BBs.



Keep it safe. Do not play or brandish in public areas

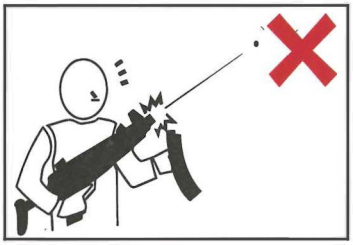
Sélectionner un endroit sécurisé pour utiliser la réplique, en évitant les endroits où il y a des personnes et des voitures.

This product may be mistaken for a firearm by law enforcement officers or others. Any person who changes, alters, removes, or obliterates any coloration or markings that are required by state law or regulation, in any way that makes this product look more like a firearm is guilty of misdemeanor

Ne pas brandir en public, ne pas changer la couleur et les mises en garde - c'est dangereux et cela peut être sanctionné.

Dismantle or modify parts of the airsoft replica may affect performances and/or durability

Démonter ou modifier la réplique peut être risqué ou affecter la performance.



Once the magazine is removed, some BBs may remain chambered or jammed in the airsoft replica. Please fire in a safe direction to make sure your rifle is empty.

Si les BBs restent dans la réplique après que le chargeur soit enlevé, appuyer sur la détente est dangereux. Viser vers une zone sûre et tirer pour vérifier qu'il n'y a pas de billes restantes dans la réplique.

1 - DIAGRAM / ECLATÉ

2 - ADJUST FIRE/SAFE SELECTOR / RÉGLER LE TIR / POSITION DU BOUTON DE SÛRETÉ

Display the rifle on the table, firing direction to the left. If the fire selector switch is pushed down (FIG1-1), the rifle is in SAFE position

Placer la réplique à plat sur une table devant vous avec la marque sur le canon sur la gauche et la poignée du pistolet vers le bas. Le bouton de tir / sûreté est sur la position SAFE (sécurisée) si le bouton est vers le bas comme sur la Fig 1.1.

• If the selector switch is UP, the rifle is in FIRE position

• *Le bouton de tir / sûreté est en position Fire (tir), si le bouton est vers le haut comme en Fig .1.2.*

• *Pour changer la position du bouton, appuyer sur le bouton du haut vers le coté opposé.*

Fig 1.1

Fig 1.2

3 - SET THE MAGAZINE / RÉGLER LE CHARGEUR

1. Pull back the shell cartridge compartment lever to open the compartment door. Unload the cartridge magazine (Fig. 2.1)

1. Tirer le levier du compartiment de cartouche (shell cartridge compartment lever) comme en Fig .2.1 pour ouvrir la porte du compartiment (compartment door) et retirer la cartouche.(Fig 2.1)

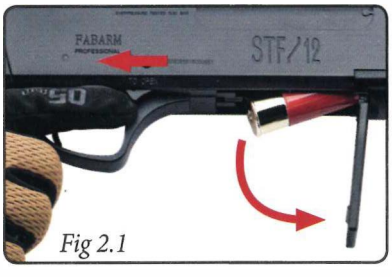


Fig 2.1

2. Fill the cartridge magazine with airsoft 6mm BBs. Use the speed loader for a faster process

2. Charger des BBs 6mm dans le Speed Loader.

3. Please make sure to properly align the speed loader with the cartridge in order to press on the spring inside the cartridge. Fill the cartridge (Fig.2.2)

3. Aligner le bout du Speed Loader avec l'entrée de la cartouche.(Fig 2.2)

4. Repeat this process until 30BBs are loaded inside the cartridge

4. Pousser la tige du ressort pour charger la cartouche de billes. Répéter ce processus jusqu'à ce que la cartouche soit pleine.
(Elle est chargée de 30 billes.)

5. Keep the metal side of cartridge downward against the compartment door. Close the door to load the cartridge up. (Fig 2.3)

5. Placer l'étui métallique de la cartouche vers le bas contre la porte (inner step) (Fig.2.3) et fermer le clapet pour charger la cartouche.

Fig 2.2

Fig 2.3

4 - SAFE SHOOTING / TIRER EN TOUTE SÉCURITÉ

1 BB single shot

• ***Méthode de tir 1 : Coup par coup***

Turn the fire selector to FIRE

1. Régler le bouton de tir / sûreté sur la position FIRE (tir) (Fig.3.1).

Pull the pump forehand grip all the way back and push forward in one single action in order to load the BBs inside the barrel. Aim toward a safe direction, pull the trigger to shoot

2. Tirer brusquement vers vous la poignée de la pompe jusqu'à ce qu'elle s'enclenche, et la pousser vers l'avant pour finir l'armement d'un seul mouvement. Note: vous devez faire cela pour chaque tir.

3. Viser la cible et presser la détente pour tirer.

3 BBs single shot : repeat process as described right before

• ***Méthode de tir 2 : Tir 3 coups.***

1. Régler le sélecteur de tir / sûreté en position Fire (tir).

2. Viser la cible.

3. Presser la détente pour tirer.

Fig 1.2

5 - MAINTENANCE / ENTRETIEN

When velocity decreases, it is time for maintenance

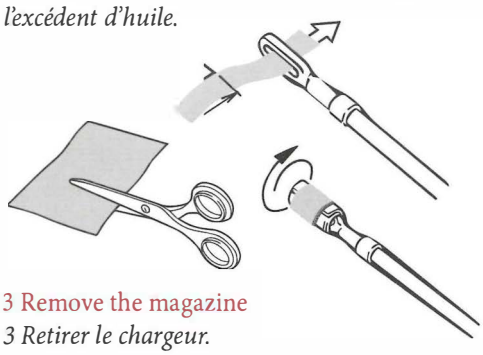
Entretien lorsque la vitesse de tir faiblit.

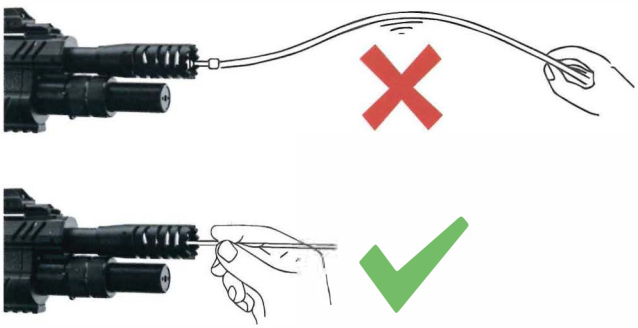
1 Apply some oil on tissue as explained here below. Roll the tissue as explained to clean inside the barrel.

1 Appliquer de l'huile comme montré, en utilisant une baguette de nettoyage et un chiffon en coton huilé. Insérer une baguette de nettoyage dans le canon.

2. Change tissue to cotton to remove the excess of oil

2 Pour finir le nettoyage, utiliser une baguette de nettoyage (avec du coton) comme montré, pour retirer l'excédent d'huile.





3 Remove the magazine

3 Retirer le chargeur.

4 Insert the cleaning rod in each of the 3 barrels. Repeat cleaning process for each barrel. Keep the angled side of the rod facing down. Remove jammed BBs and dust

4 Insérer la baguette de nettoyage depuis l'extrémité de chargement du canon. S'assurer que la partie d'angle de la baguette de nettoyage soit vers le bas, et retirer les billes bloquées.

5 Usual maintenance to keep your rifle clean.

Never re-use airsoft 6mm BBs. Never use low grade, damaged or dirty BBs

5. Maintenance normale

Garder la carabine propre.

Ne jamais réutiliser de billes, endommagées ou déformées.

Always clean the barrels with clean rods & tissues.

Nettoyer régulièrement le canon avec une baguette souple de nettoyage.

DECRET N° 99-240 DU 24 MARS 1999
REGLEMENTANT LA VENTE EN France
Objet ayant l'apparence d'une arme à feu ● distribution et vente interdite aux mineurs ● ce modèle développe une énergie supérieure à 0.08 joule et inferieure ou égale à 2 joules.
DISTRIBUTION ET VENTE INTERDITE AUX MINEURS ● ENERGIE COMPRISE ENTRE 0.08 JOULES ET INFERIEURE OU EGALE A 2 JOULES
ATTENTION : NE JAMAIS DIRIGER LE TIR VERS UNE PERSONNE
produit importé et distribué Sn Europarm – 72200 La Flèche – France – infos@europarm.fr